

## **IBADAH MALAM RABU KUDUS**

Sakramen Perminyakan Kudus / Sakramen Penyembuhan

### **Presbiter**

Terberkatilah Kerajaan Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.

Kemuliaan bagiMu, ya Allah kami kemuliaan bagiMu.

Ya Raja Sorgawi, Penghibur, Roh Kebenaran, yang hadir di segala tempat serta yang memenuhi segala sesuatu, harta simpanan segala yang baik serta Sang Pemberi hidup. Datanglah dan tinggallah di dalam kami serta bersihkanlah kami dari segala kenajisan dan selamatkanlah jiwa kami, ya Yang Mahabaik.

Allah Mahakudus, Sang Kuasa Mahakudus, Sang Baka Mahakudus, Kasihanilah kami (3x).

Kemuliaan bagi Sang Bapa dan Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Ya Sang Tritunggal Mahakudus kasihanilah kami.

Ya Tuhan ampunilah dosa-dosa kami.

Ya Baginda maafkanlah pelanggaran-pelanggaran kami.

Ya Sang Mahasuci kunjungilah kami dan sembuhkanlah kelemahan-kelemahan kami demi namaMu.

Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah.

Kemuliaan bagi Sang Bapa dan Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Bapa kami yang ada di dalam sorga. Dikuduskanlah kiranya namaMu, Datanglah kerajaanMu, jadilah kehendakMu di atas bumi seperti di dalam sorga. Berikanlah kami pada hari ini makanan kami yang secukupnya dan ampunilah kesalahan kami seperti kami juga mengampuni orang yang bersalah kepada kami dan janganlah membawa kami kedalam pencobaan tetapi lepaskanlah kami dari si jahat.

## **Presbiter**

Karena Engkau yang empunya kerajaan, kuasa dan kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad.

## **Umat**

Amin.

Tuhan kasihanilah (12x).

Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Marilah kita menyembah dan bersujud kepada Allah kita.

Marilah kita menyembah dan bersujud kepada Kristus, Raja dan Allah kita.

Marilah kita menyembah dan bersujud di hadapan Kristus sendiri, Raja dan Allah kita.

## **MAZMUR 143**

Ya TUHAN, dengarkanlah doaku, berilah telinga kepada permohonanku! Jawablah aku dalam kesetiaanMu, demi keadilanMu! Janganlah beperkara dengan hambaMu ini, sebab di antara yang hidup tidak seorangpun yang benar di hadapanMu. Sebab musuh telah mengejar aku dan mencampakkan nyawaku ke tanah, menempatkan aku di dalam gelap seperti orang yang sudah lama mati. Semangatku lemah lesu dalam diriku, hatiku tertegun dalam tubuhku. Aku teringat kepada hari-hari dahulu kala, aku merenungkan segala pekerjaanMu, aku memikirkan perbuatan tanganMu. Aku menadahkan tanganku kepadaMu, jiwaku haus kepadaMu seperti tanah yang tandus. Sela Jawablah aku dengan segera, ya TUHAN, sudah habis semangatku! Jangan sembunyikan wajahMu terhadap aku, sehingga aku seperti mereka yang turun ke liang kubur. Perdengarkanlah kasih setiaMu kepadaku pada waktu pagi, sebab kepadaMulah aku percaya! Beritahukanlah aku jalan yang harus kutempuh, sebab kepadaMulah kuangkat jiwaku. Lepaskanlah aku dari pada musuh-musuhku, ya TUHAN, padaMulah aku berteduh! Ajarlah

aku melakukan kehendakMu, sebab Engkaulah Allahku! Kiranya RohMu yang baik itu menuntun aku di tanah yang rata! Hidupkanlah aku oleh karena namaMu, ya TUHAN, keluarkanlah jiwaku dari dalam kesesakan demi keadilanMu! Binasakanlah musuh-musuhku demi kasih setiaMu, dan lenyapkanlah semua orang yang mendesak aku, sebab aku ini hambaMu!

*(Diulang)*

Jawablah aku dalam kesetiaanMu, demi keadilanMu ! Janganlah berperkara dengan hambaMu ini. Jawablah aku dalam kesetiaanMu, demi keadilanMu ! Janganlah berperkara dengan hambaMu ini. Kiranya RohMu yang baik itu menuntun aku di tanah yang rata.

**Presbiter**

Lagi sekali lagi, dengan damai sejahtera mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan, Kasihanilah.

**Presbiter**

Tolonglah, selamatkanlah dan lindungilah kami ya Allah dengan rahmatMu.

Dengan mengenang ibu kita tersuci, murni, terberkati dan mulia, Sang Theotokos dan yang selalu perawan Maria, dengan segenap orang kudus, mari kita menyerahkan diri kita sendiri, seorang kepada yang lain dan dengan segenap hidup kita kepada Kristus, Allah kita.

**Umat**

KepadaMu ya Tuhan

**Presbiter**

Karena Engkau ya Allah adalah Maha Berbelas-kasihan dan Penuh Welas asih, dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan bagi Sang

Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad.

**Umat**

Amin.

### **KIDUNG IRAMA PLAGAL KEDUA**

Haleluya, Haleluya, Haleluya

Ya Tuhan, jangan hardik aku dalam murkaMu, dan jangan hajar aku dalam amarahMu.

Haleluya, Haleluya, Haleluya

Kasihlanilah aku, ya Tuhan, karena aku lemah.

Haleluya, Haleluya, Haleluya

*\*\*\*Jemaat duduk*

### **KIDUNG TROPARIA IRAMA PLAGAL KEDUA**

Kasihlanilah kami, ya Tuhan, kasihlanilah kami. Karena kami orang-orang berdosa, tak memiliki pertahanan apapun, sungguh menyampaikan permohonan ini kepadaMu sebagai penguasa kami: kasihlanilah kami.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Kasihlanilah kami, ya Tuhan, karena kepadaMu kami telah mempercayakan diri, dan janganlah murka kepada kami, jangan pula mengingat akan kefasikan kami, namun tengoklah sekarang ini juga ke atas kami karena Engkau itu penuh belas kasihan, dan lepaskan kami dari musuh-musuh kami: karena Engkaulah Allah kami, dan kami adalah umatMu; kami semua adalah pekerjaan tanganMu, serta kami menyeru namaMu.

*Sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.*

Bukalah bagi kami pintu kebaikanMu, ya Sang Theotokos yang terberkati. Setelah mengarahkan harapan bantuan kami kepada doa-doamu, kiranya jangan kami sampai gagal, tetapi melaluimu,

oleh doa-doa permohonanmu kiranya kami boleh dilepaskan dari semua malapetaka, karena melalui engkau telah terbit keselamatan bagi semua orang Kristen.

### **Mazmur 51**

Kasihlanilah aku, ya Allah, menurut kasih setiaMu, hapuskanlah pelanggaranku menurut rahmatMu yang besar! Bersihkanlah aku seluruhnya dari kesalahanku, dan tahirkanlah aku dari dosaku! Sebab aku sendiri sadar akan pelanggaranku, aku senantiasa bergumul dengan dosaku. Terhadap Engkau, terhadap Engkau sajalah aku telah berdosa dan melakukan apa yang Kauanggap jahat, supaya ternyata Engkau adil dalam putusanMu, bersih dalam penghukumanMu. Sesungguhnya, dalam kesalahan aku diperanakkan, dalam dosa aku dikandung ibuku. Sesungguhnya, Engkau berkenan akan kebenaran dalam batin, dan dengan diam-diam Engkau memberitahukan hikmat kepadaku. Bersihkanlah aku dari pada dosaku dengan hisop, maka aku menjadi tahir, basuhlah aku, maka aku menjadi lebih putih dari salju! Biarlah aku mendengar kegirangan dan sukacita, biarlah tulang yang Kauremukkan bersorak-sorak kembali! Sembunyikanlah wajahMu terhadap dosaku, hapuskanlah segala kesalahanku! Jadikanlah hatiku tahir, ya Allah, dan perbaharuilah batinku dengan roh yang teguh! Janganlah membuang aku dari hadapanMu, dan janganlah mengambil rohMu yang kudus dari padaku! Bangkitkanlah kembali padaku kegirangan karena selamat yang dari padaMu, dan lengkapilah aku dengan roh yang rela! Maka aku akan mengajarkan jalanMu kepada orang-orang yang melakukan pelanggaran, supaya orang-orang berdosa berbalik kepadaMu. Lepaskanlah aku dari hutang darah, ya Allah, Allah keselamatanku, maka lidahku akan bersorak-sorai memberitakan keadilanMu! Ya Tuhan, bukalah bibirku, supaya mulutku memberitakan puji-pujian kepadaMu! Sebab Engkau tidak berkenan kepada korban sembelihan; sekiranya kupersembahkan korban bakaran, Engkau tidak menyukainya. Korban sembelihan kepada Allah ialah jiwa yang hancur; hati yang patah dan remuk tidak akan Kaupandang hina, ya Allah. Lakukanlah kebaikan kepada Sion menurut kerelaan hatiMu bangunkanlah tembok-tembok Yerusalem! Maka Engkau akan berkenan kepada korban

yang benar, korban bakaran dan korban yang terbakar seluruhnya; maka orang akan mengorbankan lembu jantan di atas mezbahMu.

### **KIDUNG KANON IRAMA KE EMPAT: SELOKA I**

Ya Baginda, yang selalu menggembirakan jiwa dan tubuh manusia yang dapat mati ini, dengan minyak kemurahan, dan memelihara juga umatMu yang percaya dengan minyak: tunjukkanlah welas-asihMu pada mereka yang sekarang mendekatiMu melalui minyak ini.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Seluruh bumi penuh dengan belas kasihMu, ya Baginda. Oleh karenanya, kami di dalam iman sungguh memohon kepadaMu, agar Engkau mencurahkan ke atas kami, yang hari ini akan diurapi dengan minyakMu yang Ilahi dan berharga, belas kasihanMu yang melampaui segala akal.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Ya Engkau yang mengasihani manusia, yang melalui para RasulMu sungguh telah dengan belas kasihNya memberikan kepada kami suatu perintah untuk melaksanakan Perminyakan Kudus ke atas para hambaMu yang sakit: kiranya, melalui doa-doa para RasulMu itu juga, mengasihani kami semua, oleh meteraiMu.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Yang satu-satunya Yang Murni, yang sungguh telah memberi kelahiran kepada kedalaman damai tanpa dasar-bawah yang tak terbayangkan: oleh doa-doamu yang tanpa henti itu kepada Allah, mohonkan Allah kiranya melepaskan kami hamba-hambaNya dari semua kelemahan dan kesesakan; agar mereka tanpa henti menyanjung engkau.

### **SELOKA III**

Ya Engkau yang satu-satunya yang hebat dan berbelas kasihan kepada orang-orang percaya: karuniakanlah rahmatMu dari tempat tinggi kepada hamba-hambaMu yang tergeletak di dalam kesakitan yang menyakitkan; ya Sang Kristus.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Ya Tuhan yang di zaman kuno menunjukkan batang pohon zaitun bagi surutnya air bah, oleh perintah IlahiMu: selamatkanlah para penderita ini, melalui belas kasihanMu.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Dengan Pelita Terang Ilahi, di dalam pengasihannya buatlah bercahaya, melalui perminyakan ini, ya Sang Kristus, mereka yang sekarang dalam iman, bergegas kepada belas kasihanMu.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Dengan penuh kemurahan, tengoklah ke bawah dari tempat tinggi ya ibu Sang Firman yang menciptakan segenap manusia, dan melalui doa-doamu kiranya tersingkirilah kesakitan yang pahit dari para penderita ini.

#### **KIDUNG KHATISMA IRAMA PLAGAL KEEMPAT**

Ya Engkau yang seperti sungai belas kasih Ilahi, seperti suatu Tombak Kemurahan Yang Agung, yang mengelilingi dan tak terjangkau akal, ya Yang Mahamurah: tunjukkanlah aliran-aliran belas kasihMu, dan sembuhkanlah semua orang. Curahkanlah dengan limpahnya banjir mukjizat, dan bersihkanlah semua orang: karena dengan selalu memohon pertolongan kepadaMu. Kami dengan kesungguhan hati kami memohon rahmatMu.

#### **IRAMA KEEMPAT**

Ya Tabib dan Penolong orang yang menderita, ya Penebus dan Juru Selamat orang yang sakit: kiranya Engkau, ya Baginda dan Tuhan semua orang, berikanlah kesembuhan kepada para hambaMu yang sakit. Tunjukkanlah welas-asih, kasihanilah mereka yang telah berdosa dengan berat, dan lepaskanlah mereka, ya Sang Kristus, dari kejahatan-kejahatan mereka, agar mereka boleh memuliakan kuasa IlahiMu.

#### **SELOKA EMPAT**

Ya Juru Selamat, yang seperti minyak urap yang tak berkebinasaan sungguh telah mengosongkan diriMu sendiri sama sekali di dalam

kasih karunia dan menyucikan dunia: tunjukkanlah kemurahan dan belas kasihan Ilahi di atas luka jasmani dari mereka, yang dengan iman, sekarang akan menerima perminyakan.

*Ya Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Sejauh, dengan keteduhan meterai belas kasihanMu Engkau sekarang telah menandai indera-indera dari para hambaMu, ya Baginda, buatlah tak dapat terdekati, tak dapat tertembus oleh masuknya segala kuasa yang memusuhi.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Engkau telah memerintahkan orang-orang yang sakit untuk memanggil pelayan-pelayanMu yang terilhami, dan mendapatkan keselamatan melalui doa-doa, dan pengurapan dengan minyak kudusMu oleh para Presbiter tadi. Selamatkan para penderita oleh belas kasihanMu, ya Engkau yang mengasihi manusia.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Ya Sang Theotokos, yang selalu perawan dan sangat murni, tempat pengungsian doa dan benteng doa serta bandar doa dan tembok doa yang teguh, dengan doamu kasihanilah dan tunjukkan welas asihmu kepada orang-orang sakit, karena kepadamu saja mereka telah mengungsi dalam permohonan bantuan doa.

#### SELOKA 5

Ya yang Mahabaik, yang adalah suatu belas-kasih agung yang dalam, melalui minyak kudusMu, Ya Yang Mahakasih, tunjukkanlah belas-kasihMu atas penderita: Karena Engkaulah Mahakasih.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Ya Sang Kristus, yang telah menguduskan baik tubuh maupun jiwa kami dari tempat tinggi, oleh pemeteraian Ilahi dari meteraiMu: Sembuhkanlah kami semua oleh tanganMu.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*



Ya Tuhan, Yang Mahabaik, yang melalui kasihMu yang tak terjangkau akal, sungguh telah menerima pengurapan dengan minyak urapan yang berharga oleh wanita pendosa itu: Berikan welas-asihMu kepada para hambaMu.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Ya Sang Theotokos yang tersanjung, murni dan luar biasa murah hatinya, oleh doamu tunjukkan belas kasihanmu atas mereka yang sekarang akan diurapi oleh minyak Ilahi, dan dengan demikian menyelamatkan hamba-hamba Allah ini.

#### **SELOKA 6**

Ya Engkau yang mengasihi manusia, yang telah menetapkan pengurapan bagi para raja oleh firmanMu, dan melalui tangan para Imam telah melaksanakan hal itu: Selamatkanlah juga para penderita dengan meteraiMu, sejauh Engkau itu Agung di dalam kemurahanMu.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Biarlah tekanan dari segenap roh jahat yang penuh kekejaman, ya Juru Selamat menyentuh indra-indra dari mereka yang akan ditandai oleh Pengurapan IlahiMu; tetapi pagari mereka sekeliling dengan benteng kemuliaanMu.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus,*

Rentangkan tanganMu dari tempat tinggi, ya Engkau yang mengasihi manusia, dan setelah menguduskan, berikan ke atasnya, ya Juru Selamat, atas hamba-hambaMu, kesembuhan dan pelepasan dari semua sakit dan penyakit mereka.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Engkau yang telah menyatakan dirimu sebagai suatu pohon zaitun yang berbuah lebat, di dalam tempat tinggal Allahmu, ya ibu Sang Firman yang menciptakan, dan oleh karenanya dunia terlihat penuh dengan belas-kasihan. Oleh karena itu berdoalah juga agar melalui Allah menyelamatkan mereka yang menderita.

## KIDUNG KONTAKION IRAMA KEDUA

Ya sumber belas kasihan, yang luar biasa Mahabaiknya, lepaskanlah dari segala kesesakan mereka, yang dengan kesungguhan iman memuja belas kasihanMu yang tak terjangkau akal itu, ya Yang Maha Pengasih; dan singkirkan penyakit-penyakit mereka, berikanlah pada mereka rahmat Ilahi dari tempat tinggi.

## SELOKA 7

Engkau yang di dalam belas kasih dan pengasihannya, ya Juru Selamat dan satu-satunya Allah, sungguh menyembuhkan baik hawa nafsu jiwa dan penderitaan tubuh segala orang; kiranya Engkau Allah yang sama itu, memulihkan mereka yang menderita dan sembuhkan kelemahan-kelemahan mereka.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Apabila semua kepala diurapi dengan minyak perminyakan, berikanlah kiranya sukacita kegembiraan kepada semua, yang mencari belas kasihan penebusanMu, ya Sang Kristus, curahkan kekayaan rahmatMu, ya Tuhan.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

MeteraiMu adalah pedang melawan semua roh jahat, ya Juru Selamat, suatu nyala api yang membakar hawa nafsu jiwa, melalui doa dari para Presbiter. Oleh karenanya, kami yang telah menerima kesembuhan di dalam iman, sungguh menyanyikan pujian bagiMu.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Ya Sang Theotokos, yang di dalam rahimmu, dengan suatu cara Ilahi telah mengandung, dan secara tak terjangkau akal telah menjelmakan Dia, yang menggenggam segala sesuatu di telapak tanganNya, yang dengan penuh belas kasihan telah meredakan segala kesakitan dari para penderita, kami memohon bantuan doamu kepadaNya.

## SELOKA 8

Engkau menunjukkan belas kasihanMu, ya Sang Kristus, dan melalui pengurapan melalui para PresbiterMu, basuhlah ya Tuhan, karena Engkau itu penuh kemurahan, rasa sakit dan luka, dan serangan secara tiba-tiba dari penderitaan dari mereka yang tersiksa oleh gejolak hawa nafsu: agar mereka boleh memuliakan Engkau dengan ucapan syukur, setelah mereka diselamatkan dari semuanya tadi.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus,*

Sejauh belas kasih IlahiMu telah ditetapkan bagi kami dari tempat tinggi, ya Baginda, sebagai suatu tanda perendahan diriMu dan tanda keteduhan; janganlah Engkau ambil belas kasihMu itu, jangan pula Engkau hinakan mereka yang dengan iman, terus menerus berseru kepadaMu: Hai semua pekerjaan Tuhan, pujilah akan Tuhan.

*Sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.*

Alam telah menerima pemberiaan kelahiran Ilahi yang darimu, ya Sang Murni, sebagai suatu mahkota yang sangat mulia, yang menghancurkan bala tentara musuh, serta mengalahkan wilayah kekuasaan mereka. Oleh karenanya, dengan dimahkotai oleh kemilau suka cita dari rahmat yang diberikan padamu, kami menyanyikan kidung sanjungan bagimu, ya ibu yang sangat disanjung.

## SELOKA 9

Perhatikan dari Sorga ya Yang Maha pemurah, dan tunjukkan belas kasihMu kepada segenap manusia. Berikanlah sekarang welas-asihMu dan kekuatanMu kepada mereka yang mendekatiMu melalui permiyakan oleh para Presbiter, ya Engkau pengasih manusia.

*Tuhan Yesus, kasihanilah hamba-hambaMu.*

Ya Juru Selamat, Yang Mahabaik, dengan suka cita kami telah melihat minyak suci, yang perendahan yang terilham Engkau telah menerima, di atas jasa dari mereka yang ambil bagian yang secara

simbol telah memberikan kepada mereka yang ikut ambil bagian dalam kolam pemandianMu yang suci.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Tunjukkanlah kemurahanMu, ya Juru Selamat, kasihanilah, lepaskan dari ketakutan dan rasa sakit, rebutlah dari panah api si jahat, jiwa dan tubuh para hambaMu, karena Engkau itu adalah Tuhan yang penuh kasih, yang menyembuhkan melalui rahmat IlahiMu.

*Sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.*

Sebagaimana engkau tahu Allah menerima pujian, dan permohonan hamba-hambaNya, ya Sang Perawan, demikianlah juga sekarang berdoalah bagi pelepasan mereka dari penyakit yang begitu mengganggu dan semua sakit penyakit, yaitu mereka yang melalui kami telah lari kepada perlindungan Ilahi oleh doamu, ya Sang Murni.

Sungguhlah patut dan benar memberkatimu, ya Sang Theotokos, yang selalu terberkati dan sangat termurni, serta bunda dari Allah kita. Lebih terhormat dari Kerubim, dan tak terbanding lebih mulianya dari para Serafim. Dan tanpa cacat cela melahirkan Allah Sang Sabda. Sungguh kaulah Sang Theotokos engkau kujunjung tinggi.

**Presbiter**

Lagi sekali lagi, dengan damai sejahtera mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan, Kasihanilah

**Presbiter**

Tolonglah, selamatkanlah dan lindungilah kami ya Allah dengan rahmatMu.

Dengan mengenang ibu kita tersuci, murni, terberkati dan mulia, Sang Theotokos dan yang selalu perawan Maria, dengan segenap

orang kudus, mari kita menyerahkan diri kita sendiri, seorang kepada yang lain dan dengan segenap hidup kita kepada Kristus, Allah kita.

### **Umat**

KepadaMu ya Tuhan.

### **Presbiter**

Karena semua kuasa di Sorga memujiMu, dan kepadaMu mereka menyampaikan kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

### **KIDUNG EKSAPOTEILARION**

Di dalam belas-kasih, ya Yang Mahabaik, arahkanlah mataMu kepada permohonan kami yang hari ini datang bersama di dalam BaitMu Yang kudus, untuk mengurapi hamba-hambaMu yang sakit dengan Minyak KudusMu.

### **KIDUNG PUJIAN IRAMA KEEMPAT**

Biarlah segala sesuatu yang bernafas memuji Tuhan. Pujilah Tuhan hai sorga; pujilah Tuhan di tempat tinggi. KepadaMu, ya Allah, segala pujian.

Pujilah Dia, hai segala malaikatNya, pujilah Dia segenap tentaraNya. KepadaMu, ya Allah, segala pujian.

### **KIDUNG IDIOMELA IRAMA KEEMPAT**

Untuk menjalankan atas mereka penghakiman yang telah tertulis, kemuliaan ini adalah bagi semua orang kudusNya.

Engkau telah memberikan rahmatMu, ya Engkau yang mudah untuk dimohon dan yang mengasihi manusia, melalui para RasulMu, oleh minyak kudus, bagi penyembuhan segala luka maupun kelemahan-kelemahan setiap orang. Oleh karenanya kasihanilah mereka yang sekarang dengan iman, mendekat kepada minyakMu, dan kuduskan serta tunjukkan belas kasihMu karena Engkau itu lemah lembut dan Pengasih. Bersihkanlah

mereka dari semua penyakit, dan berikan kepada mereka berkatMu yang tak berkebinasaan, ya Tuhan.

*Pujilah Tuhan di tempat kudus, pujilah dia di cakrawala kekuasaanNya.*

Jenguklah dari Sorga ya Yang Mahatak-terkatakan, karena Engkau itu lemah lembut dan penuh kemurahan, yang dengan tanganMu yang tak nampak mata telah memeteraikan indera-indera kami, ya Engkau yang mengasihi manusia, atas mereka yang melalui minyak kudusMu, di dalam iman memohon kepadaMu, dan meminta pengampunan pelanggaran-pelanggaran mereka. Dan berikanlah kesembuhan bagi jiwa dan tubuhnya, agar dengan kasih, mereka memuliakanMu, membesarkan kekuasaanMu yang berdaulat.

*Pujilah Dia karena pekerjaan-pekerjaanNya yang penuh kuasa. Pujilah Dia karena KeagunganNya berlimpah.*

Melalui pengurapan dengan minyakMu, dan penumpangan tangan PresbiterMu, ya Engkau yang mengasihi manusia, kuduskanlah kiranya hamba-hambaMu dari tempat tinggi. Bebaskanlah mereka dari kelemahan-kelemahan mereka. Singkirkanlah kenajisan rohaninya. Basuhlah mereka, ya Juru Selamat, dan lepaskanlah mereka dari percobaan yang siap mengganggu. Redakan rasa sakit mereka, buanglah semua halangan, hancurkan sama sekali kesesakan mereka. Karena Engkaulah penuh kemurahan dan penuh kebaikan.

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.*

Ya Istana Sang Raja yang sangat murni, ya engkau yang sangat disanjung, aku meminta, bantulah dalam doa, agar Allah memurnikan pikiranku yang dikotori oleh segala macam dosa, serta membuatnya menjadi tempat tinggal yang bersih dari Sang Tritunggal yang Maha Ilahi, agar aku, hambaNya, yang tak layak ini boleh diselamatkan serta boleh memuja kuasaNya dan belas kasihNya yang telah dinyatakan melaluiMu.

\*\*\*Jemaat berdiri

## **Umat**

Allah Mahakudus, Sang Kuasa Mahakudus, Sang Baka Mahakudus, Kasihanilah kami (3x).

Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Ya Sang Tritunggal Mahakudus kasihanilah kami.

Ya Tuhan ampunilah dosa-dosa kami.

Ya Baginda maafkanlah pelanggaran-pelanggaran kami.

Ya Sang Mahasuci kunjungilah kami dan sembuhkanlah kelemahan-kelemahan kami demi namaMu.

Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah.

Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Bapa kami yang ada di dalam sorga. Dikuduskanlah kiranya namaMu, Datanglah kerajaanMu, jadilah kehendakMu di atas bumi seperti di dalam sorga. Berikanlah kami pada hari ini makanan kami yang secukupnya dan ampunilah kesalahan kami seperti kami juga mengampuni orang yang bersalah kepada kami dan janganlah membawa kami kedalam pencobaan tetapi lepaskanlah kami dari si jahat.

## **Presbiter**

Karena Engkaulah yang empunya kerajaan, kuasa dan kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad.

## **Umat**

Amin.

## **Kidung Troparia Irama Empat**

Engkau yang satu-satunya cepat untuk dimintai tolong, ya, Sang Kristus, nyatakanlah perkunjunganMu yang cepat dari tempat tinggi atas hamba-hambaMu yang sakit, lepaskanlah dari kelemahan-kelemahan mereka, dan dari sakit yang kejam dan

bangkitkanlah mereka lagi untuk menyanyikan pujian bagiMu dan tanpa henti memuliakanMu: Melalui doa-doa Sang Theotokos, ya Engkau yang satu-satunya mengasihi manusia.

### **Presbiter**

Dengan damai sejahtera mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi damai yang dari atas dan bagi keselamatan jiwa kita, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi perdamaian seluruh dunia, bagi keteguhan Gereja-gereja Kudus Allah, dan bagi persatuan semua, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi Rumah Kudus ini, dan bagi mereka yang masuk ke dalamnya dengan iman, kekusyukan, serta rasa takut akan Allah, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi Episkop kita ....., Kepresbiteran yang terhormat, Kediakonan di dalam Kristus dan bagi segenap Rohaniwan dan kaum awam, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi pemimpin negara kita ....., bagi negara kita ini, dan bagi mereka yang memerintah negara ini, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi kaum beriman yang hadir pada saat ini, yang mengharapkan rahmat Roh Kudus, mari kita berdoa kepada Tuhan.

### **Presbiter Memberkati Minyak**

Agar Dia memberkati minyak ini dengan TubuhNya, kuasa dan Karya Roh Kudus, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi para hamba Allah yang telah datang pada Sakramen Kudus ini dan bagi kunjungan mereka dalam Allah, serta agar rahmat Roh Kudus boleh turun atas mereka, mari kita berdoa kepada Tuhan.

Bagi pelepasan kita dari semua kesesakan, murka, bahaya dan kebutuhan, mari kita berdoa kepada Tuhan.



Tolonglah, selamatkanlah, kasihanilah dan jagalah kami, ya Allah dengan rahmatMu.

Dengan mengenang Ibu kita tersuci, murni, terberkati dan mulia Sang Theotokos dan yang selalu perawan Maria, dengan segenap orang suci, marilah kita menyerahkan diri kita sendiri dan seorang kepada yang lain serta segenap hidup kita kepada Kristus, Allah kita.

**Umat**

KepadaMu, Ya Tuhan.

**Presbiter**

Karena bagiMulah segala kemuliaan, bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu serta sepanjang segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan

**Umat**

Tuhan Kasihanilah

### **DOA BAGI MINYAK**

Ya Tuhan yang di dalam kemurahan dan belas kasihanMu, menyembuhkan keporak-porandaan jiwa dan tubuh kami. Kiranya Engkau, Ya Tuhan yang sama, kuduskan minyak ini, agar ini berdaya guna bagi mereka yang akan diurapi denganNya, bagi kesembuhan dan bagi pelepasan dari penderitaan, kesakitan tubuh dan roh, dan setiap penyakit, dan melaluinya agar dimuliakan namaMu yang Mahakudus dan Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus. Amin.

*\*\*\*Jemaat duduk*

**Sementara Presbiter berdoa, jemaat menyanyikan kidung-kidung berikut ini:**

### **KIDUNG TROPARIA IRAMA KEEMPAT**

Engkau yang satu-satunya cepat menolong, ya Sang Kristus, nyatakanlah kecepatanMu untuk mengunjungimu dari tempat tinggi kepada hambaMu yang sakit, lepaskan mereka dari semua kelemahan, dan rasa sakit yang kejam, dan bangunkan mereka kembali untuk menyanyikan pujian kepadaMu, dan tanpa henti memuliakanMu: Oleh doa Sang Theotokos, ya Engkau penguasa manusia.

### **IRAMA KEEMPAT**

Buta mata rohaniku, aku datang kepadaMu, ya Kristus, sebagaimana orang yang dilahirkan buta matanya, di dalam pertobatan aku berseru kepadaMu: Kasihanilah aku, ya Engkau yang menerangi dengan cahaya kemilau mereka yang dalam kegelapan.

### **IRAMA KETIGA**

Oleh pertolongan yang Ilahi, ya Tuhan, bangkitkanlah jiwaku, yang secara kejam dilumpuhkan oleh segala macam dosa dan perbuatan-perbuatan yang tidak senonoh, sebagaimana dahulu Engkau telah membangkitkan orang yang lumpuh, agar dengan diselamatkan, aku boleh berseru kepadaMu: Berikanlah aku kesembuhan, ya Sang Kristus, yang penuh welas-asih.

### **IRAMA PLAGAL KEEMPAT**

Sebagai seorang murid Tuhan, ya Bapa Yakobus yang benar, engkau telah menerima Injil, sebagai seorang syuhada, engkau telah memiliki sesuatu yang melebihi ucapan kata-kata, sebagai saudara Tuhan, engkau telah memiliki keberanian, sebagai seorang Episkop engkau memiliki kuasa dalam doamu. Mohonkanlah kami, kepada Kristus Allah kita, agar Dia Sang anak Tunggal dan Firman Sang Bapa, yang pada zaman akhir ini telah berkelana di antara kita, mentahbiskan engkau, ya Bapa Yakobus Yang Suci, yang diutus Allah, untuk menjadi Gembala dan Guru Pertama dari mereka yang bermukim di Yerusalem, dan sebagai pelayan setia dari misteri rohani: Oleh karenanya ya Rasul, kami semua menghormatimu.

### **IRAMA KEEMPAT**

Sang Anak Tunggal dan Firman Sang Bapa, yang pada zaman akhir ini telah berkelana di atas kita, mentahbiskan engkau, ya bapa Yakobus yang suci, yang diutus Allah, untuk menjadi Gembala dan Guru Pertama dari mereka yang bermukim di Yerusalem, dan sebagai pelayan setia dari misteri rohani: Oleh karenanya ya rasul, kami semua menghormatimu.

### **IRAMA KETIGA**

Kepada mereka yang ada di Myra, ya Aghios Nikholaus, engkau menunjukkan dirimu sebagai pelayan Misteri Kudus. Karena dengan menggenapi Injil Kristus, ya Bapa yang terhormat, engkau telah menyerahkan hidupmu bagi jemaatmu, dan telah menyelamatkan orang yang tak bersalah itu dari kematian. Oleh sebab itu engkau dikanonkan sebagai Ahli Batinhiah Rohani Yang Agung di dalam rahmat Allah.

Dunia telah menemukan di dalam engkau seorang pahlawan di dalam kesesakan, ya Penahan Kesakitan, yang telah membuat para orang kafir lari pontang-panting. Karena seperti ketabahanmu itulah kesombongan si Li-e-sus, yang dengan tabah memberi ketabahan kepada Nestor untuk bertarung di gelanggang pertandingan siksa, dengan cara yang sama, ya Aghios Dimitrios, berdoalah kepada Kristus Allah kita agar Dia menganugrahkan kepada kami, belas kasihan yang besar.

Ya Penahan Derita Yang Kudus, dan penyembuh Aghios Pantheleimon, berdoalah engkau agar Allah Yang Mahakasih itu memberikan penghapusan dosa-dosa bagi jiwaku.

### **IRAMA PLAGAL KEEMPAT**

Ya Engkau Pembuat Mukjizat dan Tabib Yang Tak Menarik Bayaran Yang Kudus, kunjungilah kami melalui doa-doamu dalam kelemahan-kelemahan kami. Dengan cuma-cuma engkau telah menerima dan dengan cuma-cuma pula, berikanlah itu kepada kami.

## IRAMA KEDUA

Siapa yang akan memberitakan, kegemilanganmu, ya engkau yang kemilau? Karena engkau dilimpahi dengan mukjizat, dan darimu tercurah aliran-aliran karunia kesembuhan, dan berilah bagi jiwa kami, sebagai orang yang telah terpelajar dalam hikmat Ilahi, dan sebagai sahabat Sang Kristus sendiri.

Ya Pendoa Yang Sangat Bersungguh-sungguh, dan tembok yang tak terobohkan, ya engkau sumber datangnya Sang Belas Kasih, ya engkau yang menjadi asal Sang Pengungsian Dunia, kepadamu kami meminta dengan sungguh-sungguh: Ya Sang Theotokos, Ibu, datanglah menolong kami oleh doa-doamu, agar kami dilepaskan dari semua kesesakan. Ya engkau yang satu-satunya cepat melindungi kami oleh doa-doamu.

## PEMBACAAN SURAT RASULIAH PERTAMA

### Pembaca

Pembukaan :

Kiranya belas kasihanMu turun ke atas kami, Ya Tuhan, sebagaimana kami telah menaruh harapan kami kepadaMu. Bersukacitalah di dalam Tuhan, ya orang-orang benar, karena pujian itu layak bagi orang-orang benar.

Pembacaan diambil dari Surat Yakobus 5:10-16.

"Saudara-saudara turutilah teladan penderitaan dan kesabaran para nabi yang telah berbicara demi nama Tuhan. Sesungguhnya kami menyebut mereka berbahagia, yaitu mereka yang telah bertekun; kamu telah mendengar tentang ketekunan Ayub dan kamu telah tahu apa yang akhirnya disediakan Tuhan baginya, karena Tuhan Maha Penyayang dan penuh belas kasihan. Tetapi yang terutama, saudara-saudara, janganlah kamu bersumpah demi sorga maupun demi bumi atau demi sesuatu yang lain. Jika ya, hendaklah kamu katakan ya, jika tidak hendaklah kamu katakan tidak, supaya kamu jangan kena hukuman. Kalau ada seorang di antara kamu yang menderita, baiklah ia berdoa! Kalau ada seorang yang bergembira baiklah ia menyanyi ! Kalau ada

seorang di antara kamu yang sakit, baiklah ia memanggil para penatua jemaat, supaya mereka mendoakan dia serta mengoleskannya dengan minyak dalam nama Tuhan. Dan doa yang lahir dari iman akan menyelamatkan orang sakit itu dan Tuhan akan membangun dia; dan jika ia telah berbuat dosa, maka dosanya itu akan diampuni. Karena itu hendaklah kamu saling mengaku dosamu dan saling mendoakan, supaya kamu sembuh. Doa orang yang benar, bila dengan yakin didoakan, sangat besar kuasanya." (Yakobus 5:10-16)

**Umat**

Haleluya Haleluya Haleluya

*\*\*\*Jemaat berdiri*

### **PEMBACAAN INJIL SUCI PERTAMA**

**Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

**Umat**

Dan bagi rohmu juga

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Lukas 10:25-37.  
Mari memperhatikan.

**Umat**

Kemuliaan bagiMu, Ya Tuhan, Kemuliaan bagiMu.

**Presbiter (Membaca)**

Pada suatu kali berdirilah seorang ahli Taurat untuk mencoba Yesus katanya: "Guru, apa yang harus kuperbuat untuk memperoleh hidup yang kekal?" Jawab Yesus kepadanya, "Apa yang tertulis dalam hukum Taurat? Apa yang kamu baca di sana?" Jawab orang itu: "Kasihilah Tuhan, Allahmu, dengan segenap

hatimu dan dengan segenap jiwamu dan dengan segenap kekuatanmu dan dengan segenap akal budimu, dan kasihilah sesamamu manusia seperti dirimu sendiri." Kata Yesus kepadanya: "Jawabmu itu benar, perbuatlah demikian, maka engkau akan hidup." Tetapi untuk membenarkan dirinya orang itu berkata kepada Yesus: "Dan siapakah sesamaku manusia?" Jawab Yesus: "Ada orang yang turun dari Yerusalem ke Yerikho; ia jatuh ke tangan penyamun-penyamun yang bukan saja merampoknya habis-habisan, tetapi yang juga memukulnya dan yang sesudah itu pergi meninggalkannya setengah mati. Kebetulan ada seorang imam turun melalui jalan itu; ia melihat orang itu, tetapi ia melewatinya dari seberang jalan. Demikian juga orang Lewi datang ke tempat itu, ia melewatinya dari seberang jalan. Lalu datang seorang Samaria, yang sedang dalam perjalanan, ke tempat itu; dan ketika ia melihat orang itu, tergeraklah hatinya oleh belas kasihan. Ia pergi kepadanya dan membalut luka-lukanya, sesudah ia menyiramnya dengan minyak dan anggur. Kemudian ia menaikkan orang itu ke atas keledai tunggangannya sendiri lalu membawanya ke tempat penginapan dan merawatnya. Keesokan harinya ia menyerahkan dua dinar kepada pemilik penginapan itu, katanya: "Rawatlah dia dan jika kau belanjakan lebih dari ini, aku akan menggantinya, waktu aku kembali. Siapakah di antara ketiga orang ini, menurut pendapatmu, adalah sesamamu manusia dari orang yang jatuh ke tangan penyamun itu?" Jawab orang itu: "Orang yang telah menunjukkan belas kasihan kepadanya." Kata Yesus kepadanya: "pergilah dan perbuatlah demikian."

### **Umat**

Kemuliaan bagiMu, ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

### **Presbiter**

Kasihlanlah kami, ya Allah, menurut belas-kasihlanMu yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihlanlah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihlan, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi

pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah.

**Presbiter**

Karena Engkaulah Allah yang berbelas-kasihan dan yang mengasihi manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan kasihanilah.

**DOA PERTAMA**  
**Presbiter (Berdoa)**

Ya Engkau yang tanpa permulaan, kekal, Yang Mahakudus dari yang paling kudus, yang telah mengirimkan AnakMu yang Tunggal untuk menyembuhkan setiap kelemahan dan setiap luka, dari jiwa dan tubuh kami: Turunkanlah Roh KudusMu, dan kuduskanlah minyak ini, dan jadikanlah minyak ini bagi para hambaMu, yang akan diurapi dengannya, menjadi suatu pengampunan yang penuh bagi dosa-dosa mereka dan bagi suatu warisan di dalam Kerajaan Sorga.

Karena Engkaulah Allah Yang Mahabesar dan Mahahebat, yang memelihara perjanjianMu dan belas-kasihanMu bagi mereka yang mengasihiMu, yang memberikan pengampunan dosa melalui AnakMu Yang Kudus, Yesus Kristus, yang melahirkan kami baru oleh Penyelaman Kudus dan menguduskan kami dengan Roh KudusMu, yang memberi terang kepada orang buta, yang membangkitkan mereka yang tertekan ke bawah; yang mengasihi orang-orang benar, menunjukkan belas-kasihan kepada orang-orang berdosa; yang membimbing kami keluar dari kegelapan dan

bayang-bayang maut, dan mengatakan kepada mereka yang tertawan: "Keluurlah" dan kepada mereka yang ada di dalam kegelapan: "Bukalah kerudungmu" Karena terang pengetahuan akan AnakMu Yang Tunggal telah bersinar di dalam hati kami. Oleh sebab kami, Dia telah menyatakan diri di atas bumi dan berdiam di antara manusia, dan kepada sebanyak orang yang menerimanya, kepada mereka Dia telah memberikan kuasa untuk menjadi anak-anak Allah, memberikan kepada kami pengangkatan sebagai anak melalui kolam air pembasuhan bagi kelahiran kembali, dan menyebabkan kami untuk tak memiliki bagian di dalam serangan Iblis. Dan sejauh itu bukan perkenanMu untuk membasuh kami melalui darah binatang, tetapi oleh minyak kudus, Engkau telah memberikan gambaran tanda salibNya, agar kami boleh menjadi domba-domba gembalaan Kristus, suatu keimanan yang rajani, suatu bangsa yang kudus dan telah menyucikan kami dengan air dan menguduskan kami dengan RohMu Yang Kudus. Kiranya Engkau ya Tuhan yang sama, berikanlah kepada kami kasih-karunia di dalam pelayananMu ini, sebagaimana Engkau memberikannya kepada Musa, hambaMu, yang telah menemukan perkenan di hadiratMu dan kepada Samuel, yang Kaukasihi, dan kepada Yohanes, orang pilihanMu; dan kepada semua orang yang dari keturunan sampai keturunan telah berkenan di hadiratMu. Dengan cara yang sama, jadikanlah kami pelayan-pelayan Perjanjian Baru dari AnakMu atas minyak ini yang telah Engkau dapatkan sendiri melalui darah KristusMu yang mulia, agar dengan meninggalkan hawa-nafsu dunia, kami boleh mati bagi dosa, dan hidup bagi kebenaran, karena dikatakan kepada Tuhan kami Yesus Kristus, melalui pengurapan, dengan pengudusan dari minyak ini, yang akan kami ambil bagi pertolongan kami. Karuniakanlah, ya Tuhan, agar minyak ini, boleh menjadi minyak sukacita, minyak pengudusan, jubah kerajaan, suatu senjata berkuasa, penyingkiran dari setiap pekerjaan iblis meterai ketak-mampuan dari semua jerat, sukacita hati, suatu sukacita kekal, agar mereka yang akan diurapi dengan minyak kelahiran baru ini, boleh menjadi kuat terhadap musuh-musuh mereka dan boleh bersinar di dalam kemilauan dari para orang kudusMu, yang tak bercacat-cela dan agar mereka boleh mendapatkan damai kekalMu dan menerima hadiah panggilan dari atas.



Karena bagiMulah untuk menunjukkan belas kasihan dan untuk menyelamatkan kami, ya Allah, Allah kami dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra, serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

\*\*\*Jemaat duduk.

## PEMBACAAN SURAT RASULIAH KEDUA

Pembukaan :

Tuhan adalah bentengku dan nyanyianku, dan Dia akan menjadi keselamatanku.

Di dalam pengharapan Engkau telah menghajarku, ya Tuhan, namun demikian Engkau tak menyerahkanku di dalam maut.

Pembacaan diambil dari Surat Roma 15:1-7

Kita, yang kuat, wajib menanggung kelemahan orang yang tidak kuat dan jangan kita mencari kesenangan kita sendiri. Setiap orang di antara kita kita harus mencari kesenangan sesama kita demi kebbaikannya untuk membangunnya. Karena Kristus juga tidak mencari kesenanganNya sendiri, tetapi seperti ada tertulis: "Kata cercaan mereka, yang mencerca Engkau, telah mengenai aku." Sebab segala sesuatu yang tertulis dahulu, telah ditulis untuk menjadi pelajaran bagi kita, supaya kita teguh berpegang pada pengharapan oleh ketekunan dan penghiburan dari Kitab Suci. Semoga Allah, yang adalah sumber ketekunan dan penghiburan, mengaruniakan ketekunan kepada kamu, sesuai dengan kehendak Kristus Yesus, sehingga dengan satu hati dan dengan satu suara kamu memuliakan Allah dan Bapa Tuhan kita, Yesus Kristus. Sebab itu terimalah satu akan yang lain, sama seperti Kristus juga menerima kita, untuk kemuliaan Allah.

**Umat**

Haleluya, haleluya, haleluya

\*\*\**Jemaat berdiri*

## PEMBACAAN INJIL KEDUA

### Presbiter

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

### Umat

Dan bagi rohmu juga.

### Presbiter

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Lukas 19:1-10.  
Mari kita memperhatikan !

### Umat

Kemuliaan bagiMu, ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

### Presbiter (Membaca)

Yesus masuk ke kota Yerikho dan berjalan terus melintasi kota itu. Di situ ada seorang yang bernama Zakheus, kepala pemungut cukai, dan ia seorang yang kaya. Ia berusaha untuk melihat orang apakah Yesus itu, tetapi ia tidak berhasil karena banyak orang, sebab badannya pendek. Maka berlarilah ia mendahului orang banyak, lalu memanjat pohon ara untuk melihat Yesus, yang akan lewat di situ. Ketika Yesus sampai di tempat itu, ia melihat ke atas dan berkata: "Zakheus segeralah turun, sebab hari ini Aku harus menumpang di rumahmu." Lalu Zakheus segera turun dan menerima Yesus dengan sukacita. Tetapi semua orang yang melihat hal itu bersungut-sungut, katanya: "Ia menumpang di rumah orang berdosa." Tetapi Zakheus berdiri dan berkata kepada Tuhan: "Tuhan, setengah dari milikku akan kuberikan kepada orang miskin dan sekiranya ada sesuatu yang kuperas dari seseorang akan kukembalikan empat kali lipat." Kata Yesus kepadanya: "Hari ini terjadi keselamatan kepada rumah ini, karena orang inipun Anak Abraham. Sebab Anak Manusia datang untuk mencari dan menyelamatkan yang hilang."

**Umat**

Kemuliaan bagiMu, ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter**

Kasihlanilah kami, ya Allah, menurut belas-kasihlanMu yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihlanilah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihlan, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, kunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihlanilah, Tuhan kasihlanilah, Tuhan kasihlanilah.

**Presbiter**

Karena Engkaulah Allah yang berbelas-kasihlan dan yang mengasihlan manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan kasihlanilah

**DOA KEDUA**  
**Presbiter (Berdoa)**

Ya Allah yang Maha Besar dan Maha Tinggi, yang dipuja oleh segenap ciptaan, Sumber Hikmat, Jurang Kebaikan Tak Terpikirkan Yang Tanpa Dasar, Lingkupan Kemurahan Tanpa Tepi: Kiranya Engkau, ya Tuhan yang sama, yang mengasihlan manusia, Allah hal-hal yang kekal dan mukjizat-mukjizat, yang tak ada satupun di antara manusia yang menggunakan pikirannya dapat mengertinya, jenguklah ke bawah dan dengarkanlah kami, para hambaMu yang

tak layak ini, dan ke mana saja di dalam NamaMu yang besar kami akan membawa minyak ini, kirimkanlah kiranya karunia penyembuhanMu, serta pengampunan dosa-dosa juga sembuhkanlah mereka di dalam kelimpahan belas-kasihMu.

Ya Tuhan, yang mudah untuk dimohon: Satu-satunya yang penuh kasih dan mengasihi manusia, yang mendukung Engkau segala perbuatan fasik kami, yang mengetahui bagaimana pikiran manusia condong terhadap kefasikan, bahkan sejak masa mudanya, yang tak menginginkan kematian orang berdosa, tetapi menginginkan agar mereka berbalik dan hidup, yang untuk keselamatan orang-orang berdosa telah menjelma menjadi daging, sebagai Allah, dan telah menjadikan dirimu sendiri sebagai seorang tercipta demi segala ciptaanMu, Engkau telah mengatakan: "Aku datang bukan untuk memanggil orang-orang benar, tetapi orang-orang berdosa supaya bertobat." Engkau sungguh mencari domba-domba yang tersesat, Engkau sungguh dengan rajinnya mencari kepingan perak yang hilang dan setelah menemukannya, Engkau sungguh mengatakan: "Dia yang datang kepadaKu tidak Kubuang, "Engkau tidak jijik kepada wanita yang berdosa yang mencuci kakiMu yang mulia dengan air matanya, Engkau sungguh berkata: "Sebanyak kali engkau jatuh, bangunlah, dan engkau akan diselamatkan." Engkaulah yang berkata: "Ada sukacita di sorga atas seorang berdosa yang bertobat." Kiranya Engkau, ya Sang Penguasa yang Maha Belas-kasih, jenguklah dari tempat tinggi, dan bawalah kami, para hambaMu yang berdosa dan tidak layak ini, lindungan bayang-bayang rahmat Roh Kudus, pada jam ini, dan berdiamlah kiranya di dalam para hambaMu, yang telah mengaku kejahatan mereka, dan yang datang mendekat kepadaMu di dalam Iman dan terimalah mereka karena kasihMu akan manusia, mengampuni mereka apa saja yang mereka lakukan dalam kesalahan, baik dalam perkataan atau perbuatan atau pikiran, bersihkanlah mereka dari setiap dosa; dan tinggallah, serta selalu hadir di dalam mereka, jagailah mereka di tahun-tahun sisa hidup mereka, agar selalu berjalan di dalam perintah-perintahMu, agar dengan cara apapun mereka tidak lagi menjadi sasaran sukacita kejahatan Iblis, sehingga NamaMu yang Mahakudus itu boleh dimuliakan di dalam mereka. Karena bagiMulah untuk menunjukkan belas-kasih dan untuk menyelamatkan, ya Kristus, Allah kami, dan kepadaMu kami

sampaikan kemuliaan bersama BapaMu, yang dari kekekalan, dan RohMu Yang Mahakudus, Mahabaik dan Yang Maha Memberi Hidup, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

## PEMBACAAN SURAT RASULIAH KETIGA

### Pembaca

Pembukaan:

Tuhan adalah terangku dan keselamatanku, kepada siapakah aku akan takut ?

Tuhan adalah kekuatan hidupku, kepada siapakah aku akan takut?

Pembacaan diambil dari Surat Korintus yang pertama 12:27-31; 13:1-8.

Kamu semua adalah tubuh Kristus dan kamu masing-masing adalah anggotanya. Dan Allah telah menetapkan beberapa orang dalam jemaat: pertama sebaagai rasul, kedua sebagai nabi, ketiga sebagai pengajar. Selanjutnya mereka yang mendapat karunia mukjizat, untuk menyembuhkan, untuk melayani, untuk memimpin, dan untuk berkata-kata dalam bahasa roh atau untuk menafsirkan bahasa roh? Jadi berusaha untuk memperoleh karunia-karunia yang paling utama. Dan aku menunjukkan kepadamu jalan yang lebih utama lagi. Sekalipun aku berkata-kata dengan semua bahasa manusia dan bahasa malaikat, tetapi jika aku tidak mempunyai kasih, aku sama dengan gong yang berkumandang dan canang yang bergemerincing. Sekalipun aku mempunyai karunia untuk bernubuat dan aku mengetahui segala rahasia dan memiliki seluruh pengetahuan; dan sekalipun aku memiliki iman yang sempurna untuk memindahkan gunung, tetapi jika aku tidak mempunyai kasih, aku sama sekali tidak berguna. Dan sekalipun aku membagi-bagikan segala sesuatu yang ada padaku, bahkan menyerahkan tubuhku untuk dibakar, tetapi jika aku tidak mempunyai kasih, sedikitpun tidak ada faedahnya bagiku. Kasih itu sabar; kasih itu murah hati; tidak cemburu. Ia tidak memegahkan diri dan tidak sombong. Ia tidak melakukan yang tidak sopan dan tidak mencari keuntungan diri sendiri. Ia tidak pemarah dan tidak menyimpan kesalahan orang lain. Ia

tidak bersukacita karena ketidak-adilan, tetapi karena kebenaran. Ia menutupi segala sesuatu, percaya segala sesuatu, sabar menanggung segala sesuatu. Kasih tidak berkesudahan, nubuat akan berakhir; bahasa roh akan berhenti; pengetahuan akan lenyap.

**Presbiter**

Damai bagimu saudara pembaca

**Umat**

Haleluya, haleluya, haleluya

*\*\*\*Jemaat berdiri*

### **PEMBACAAN INJIL KETIGA**

**Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

**Umat**

Dan bagi rohmu juga

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Matius 10:1, 5-8.  
Mari kita memperhatikan !

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter (Membaca)**

Yesus memanggil kedua belas muridNya dan memberi kuasa kepada mereka untuk mengusir roh-roh jahat dan untuk melepaskan segala penyakit dan segala kelemahan.

Kedua belas murid itu diutus oleh Yesus dan Ia berpesan kepada mereka: "Janganlah kamu menyimpang ke jalan bangsa lain atau masuk ke dalam kota orang Samaria, melainkan pergilah kepada

domba-domba yang hilang dari umat Israel. Pergilah dan beritakanlah: Kerajaan Sorga sudah dekat. Sembuhkanlah orang sakit; bangkitkanlah orang mati; tahirkanlah orang kusta; usirlah setan-setan. Kamu telah memperolehnya dengan cuma-cuma, karena itu berikanlah pula dengan cuma-cuma.

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter**

Kasihaniilah kami, ya Allah, menurut belas-kasihaniMu yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihaniilah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihani, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkhunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihaniilah, Tuhan kasihaniilah, Tuhan kasihaniilah.

**Presbiter**

Karena Engkau Allah yang berbelas-kasihani dan yang mengasihani manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan

**Umat**

Tuhan kasihaniilah.

**DOA KETIGA**  
**Presbiter (Berdoa)**

Ya Baginda Yang Mahakuasa, ya Raja Yang Mahakudus, yang mengajar namun tak membunuh, yang membangkitkan mereka yang jatuh, dan memulihkan kembali mereka yang tertunduk, yang melepaskan kesesakan tubuh jasmani manusia: Kami berdoa kepadaMu, ya Allah agar Engkau mengarahkan belas-kasihMu atas minyak ini, dan kepada semua orang yang akan diurapi dengannya di dalam namaMu, agar itu berkhasiat bagi penyembuhan jiwa dan tubuh mereka, dan bagi pembasuhan, dan penanggalan segenap kelemahan, penyakit, dan kesakitan, serta setiap kenajisan, baik tubuh maupun roh.

Ya Tuhan, kirimkanlah dari sorga kuasa kesembuhan, jamahlah tubuh mereka, redakanlah rasa panas, sejuukkanlah rasa sakit, dan buanglah jauh-jauh setiap sakit penyakit yang tersembunyi. Kiranya Engkau menjadi Tabib bagi para hambaMu ini. Bangkitkan mereka dari tempat tidur kesakitan dan penderitaan mereka. Karuniakanlah agar mereka boleh kembali ke Gereja afiat dan kesehatan yang telah pulih, untuk memperkenankan Engkau dan menjalankan kehendakMu.

Karena bagiMulah untuk menunjukkan belas-kasih dan untuk menyelamatkan kami, ya Allah kami, dan kepadamu kami sampaikan kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

\*\*\*Jemaat duduk

**PEMBACAAN RASULIAH KEEMPAT**

Pembukaan :

Dengarkanlah segera ya Tuhan, pada hari aku berseru kepadaMu. Ya Tuhan, dengarkanlah doaku, dan suara permohonanku.

Pembacaan diambil dari Surat Korintus yang kedua 6:16-18; 7:1

**Presbiter**

Hikmat, mari memperhatikan.



**Pembaca**

Apakah hubungan Bait Allah dengan berhala? Kerena kita adalah bait dari Allah yang hidup menurut firman Allah ini: "Aku akan diam bersama-sama dengan mereka dan hidup di tengah-tengah mereka, dan Aku akan menjadi Allah mereka, dan mereka akan menjadi umatKu. Sebab itu: Keluarlah kamu dari antara mereka, dan pisahkanlah dirimu dari mereka, firman Tuhan, dan janganlah menjamah apa yang najis, maka Aku akan menerima kamu. Dan Aku akan menjadi BapaMu, dan kamu akan menjadi anak-anakKu laki-laki dan anak-anakKu perempuan, demikianlah firman Tuhan, Yang Mahakudus.

**Presbiter**

Damai bagimu saudara pembaca.

**Umat**

Haleluya, haleluya, haleluya

*\*\*\*Jemaat berdiri.*

**PEMBACAAN INJIL KEEMPAT**

**Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

**Umat**

Dan bagi rohmu juga.

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Matius 8:14-23.  
Mari kita memperhatikan !

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

## **Presbiter (Membaca)**

Setibanya di rumah Petrus, Yesus melihat ibu mertua Petrus terbaring karena sakit demam. Maka dipegangNya tangan perempuan itu, lalu lenyaplah demamnya. Iapun bangunlah dan melayani Dia. Menjelang malam dibawahah kepada Yesus banyak orang yang kerasukan setan dan dengan sepatih kata Yesus mengusir roh-roh itu dan menyembuhkan orang-orang yang menderita sakit. Hal itu terjadi supaya genaplah firman yang disampaikan oleh nabi Yesaya: "Dialah yang memikul kelemahan kita dan menanggung penyakit kita." Ketika Yesus melihat orang banyak mengelilingiNya, Ia menyuruh bertolak ke seberang. Lalu datanglah seorang ahli Taurat dan berkaya kepadaNya: "Guru aku akan mengikuti Engkau, ke mana saja Engkau pergi." Yesus berkata kepadanya: "Srigala mempunyai liang dan burung mempunyai sarang, tetapi Anak Manusia tidak mempunyai tempat untuk meletakkan kepalaNya." Seorang lain, yaitu salah seorang muridNya, berkata kepadaNya: "Tuhan, ijinkanlah aku pergi dahulu menguburkan ayahku." Tetapi Yesus berkata kepadanya: "Ikutlah Aku dan biarlah orang-orang mati menguburkan orang-orang mati mereka." Lalu Yesus naik ke dalam perahu dan murid-muridNya pun mengikutinya.

## **Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

## **Presbiter**

Kasihaniilah kami, ya Allah, menurut belas-kasihannya yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihaniilah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihannya, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

## **Umat**

Tuhan kasihaniilah, Tuhan kasihaniilah, Tuhan kasihaniilah.

**Presbiter**

Karena Engkaulah Allah yang berbelas-kasihan dan yang mengasihi manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan kasihanialah

**DOA KEEMPAT  
Presbiter (Berdoa)**

Ya Tuhan Maha Pemurah, Pengasih, Welas-asih dan selalu berbelas-kasihan, berlimpah dengan belas-kasihan, dan kaya di dalam kebaikan, Bapa Kelimpahan, dan Allah segala Penghiburan, yang melalui para rasulMu yang kudus telah memberikan kami kuasa untuk menyembuhkan kelemahan-kelemahan umatMu melalui minyak dan doa:

Kiranya Engkau meneguhkan minyak ini bagi kesembuhan mereka yang akan diurapi olehnya, bagi kesembuhan dari semua penyakit, dan dari segala kesakitan, bagi pelepasan dari semua kejahatan atas mereka yang di dalam harapan.

Sungguh, ya Baginda, Tuhan Allah kami, kami berdoa kepadaMu ya Sang Maha Kudus, kiranya Engkau menyelamatkan kami semua. Ya Engkau satu-satunya Tabib bagi jiwa dan tubuh kami, kuduskanlah kami semua. Ya Engkau yang menyembuhkan setiap kelemahan, sembuhkan pula para hambaMu.

Bangkitkan mereka dari kesakitan mereka, melalui belas kasihan kebaikanMu. Kunjungilah mereka dengan belas kasihanMu dan kelimpahanMu. Usirlah oleh Tangan KuasaMu segala penyakit dan kesakitan sehingga dengan dibangkitkannya mereka, boleh kiranya mereka melayani Engkau dengan segala ucapan syukur, dan agar kami juga, yang sekarang mengambil bagian di dalam kasihMu yang tak terhingga kepada manusia boleh kiranya menyanyikan pujian dan memuliakan Engkau, yang melakukan

pekerjaan-pekerjaan yang besar dan mengherankan, mulia dan melampaui keberadaan alamiah.

Karena bagiMulah untuk menunjukkan belas-kasih dan untuk menyelamatkan kami, ya Allah kami, dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

\*\*\*Jemaat duduk

### **PEMBACAAN SURAT RASULIAH KELIMA**

Pembukaan:

Engkau ya Tuhan, akan memelihara dan melindungi kami, dari saat ini sampai selamanya.

Selamatkanlah aku ya Tuhan, karena orang benar makin sedikit saja.

Pembacaan diambil dari Surat Korintus yang Kedua 1:8-11.

**Presbiter**

Hikmat, mari memperhatikan.

**Pembaca**

Sebab kami mau, saudara-saudara, supaya kamu tahu akan penderitaan yang kami alami di Asia Kecil. Beban yang ditanggungkan atas kami adalah begitu besar dan begitu berat, sehingga kami telah putus asa juga akan hidup kami. Bahkan kami merasa, seolah-olah kami telah dijatuhi hukuman mati. Tetapi hal itu terjadi, supaya kami jangan menaruh kepercayaan pada diri kami sendiri, tetapi hanya kepada Allah yang membangkitkan orang-orang mati. Dari kematian yang begitu ngeri Ia telah dan akan menyelamatkan kami: kepadaNya kami menaruh pengharapan kami, bahwa Ia akan menyelamatkan kami lagi, karena kamu juga turut membantu mendoakan kami, supaya banyak orang mengucap syukur atas karunia yang kami peroleh berkat banyaknya doa mereka untuk kami.

**Presbiter**

Damai bagimu saudara pembaca !

**Umat**

Haleluya, halleluya, haleluya

\*\*\*Jemaat berdiri

## **PEMBACAAN INJIL KELIMA**

**Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

**Umat**

Dan bagi rohmu juga.

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Matius 25:1-13.  
Mari kita memperhatikan !

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter (Membaca)**

"Pada waktu itu hal Kerajaan sorga seumpama sepuluh gadis, yang mengambil pelitanya dan pergi menyongsong mempelai laki-laki. Lima di antaranya bodoh dan lima bijaksana. Gadis-gadis yang bodoh itu membawa pelitanya, tetapi tidak membawa minyak, sedangkan gadis-gadis yang bijaksana itu membawa pelitanya dan juga membawa minyak dalam buli-buli mereka. Tetapi karena mempelai itu lama tidak datang-datang juga, mengantuklah mereka semua lalu tertidur. Waktu tengah malam terdengarlah suara orang berseru: Mempelai datang ! Songsonglah dia ! Gadis-gadis itu bangun semuanya lalu membereskan pelita mereka. Gadis-gadis bodoh berkata kepada gadis-gadis yang bijaksana: Berikanlah kami sedikit dari minyakmu itu, sebab pelita

kami hampir padam. Tetapi jawab gadis-gadis yang bijaksana itu: Tidak, nanti tidak cukup untuk kami dan untuk kamu. Lebih baik kamu pergi kepada penjual minyak dan beli di situ. Akan tetapi, waktu mereka sedang pergi untuk membelinya, datanglah mempelai itu dan mereka yang telah siap sedia masuk bersama-sama dengan dia ke ruang perjamuan kawin, lalu pintu ditutup. Kemudian datanglah juga gadis-gadis yang lain itu dan berkata: Tuan, tuan, bukakanlah kami pintu ! tetapi ia menjawab: Aku berkata kepadamu, sesungguhnya aku tidak mengenal kamu. Karena itu, berjaga-jagalah, sebab kamu tidak tahu akan hari maupun akan saatnya."

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter**

Kasihlanlah kami, ya Allah, menurut belas-kasihlanMu yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihlanlah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihlan, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkhunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihlanlah, Tuhan kasihlanlah, Tuhan kasihlanlah.

**Presbiter**

Karena Engkaulah Allah yang berbelas-kasihlan dan yang mengasihlan manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

## Umat

Tuhan kasihanialah

### **DOA KELIMA Presbiter (Berdoa)**

Ya Tuhan Allah kami, yang menghajar dan menyembuhkan lagi, yang membangkitkan orang papa dari bumi, dan meninggikan orang fakir dari tempat sampah, ya Bapa orang-orang yatim, serta Bandar dari mereka yang terhempas ombak, dan Tabib dari mereka yang sakit, yang tanpa merasa sakit telah menanggung kelemahan-kelemahan kami dan menerima kesakitan-kesakitan kami yang menunjukkan belas-kasihan dengan kelembutan-kelembutan, serta melewati kejahatan-kejahatan kami, serta menyingkirkan kefasikan, yang sangat cepat untuk menolong, dan lambat untuk murka; yang telah menghembus nafas ke atas para muridMu dan mengatakan: "Terimalah Roh Kudus. Jikalau kamu mengampuni dosa orang, dosanya diampuni, dan jikalau kamu menyatakan dosa orang tetap ada, dosanya tetap ada." Yang menerima pertobatan orang berdosa, dan memiliki kuasa untuk mengampuni dosa-dosa yang banyak dan berat, dan mengaruniakan kesembuhan terhadap semua orang, yang selalu di dalam kelemahan dan kesakitan yang tak kunjung sembuh, yang telah memanggil aku juga, hambaMu yang rendah, berdosa dan tak layak, yang terlibat banyak dosa, dan yang berkubang di dalam hawa nafsu kenikmatan, ke dalam derajat kepresbiteran yang kudus dan sangat agung, dan untuk masuk ke dalam tabir yang terdalam, ke dalam ruangan Mahakudus, yang di dalamnya juga para malaikat kudus berkeinginan untuk menerobos, dan untuk mendengarkan suara Tuhan Allah yang memberitakan berita sukacita, dan untuk melihat dengan mata mereka hadirat dari persembahan kudus, dan untuk bersukacita di dalam Liturgi Kudus dan Ilahi: Engkau yang dengan murahannya memampukan aku untuk melayani, sebagai seorang Presbiter, Misteri SorgawiMu, dan untuk mempersembahkan kepadaMu benda-benda anugerah dan persembahan bagi dosa-dosa kami, dan bagi ketidak-tahuan umatMu, dan bertindak sebagai yang menyampaikan suara dari para dombaMu yang dikaruniakan kemampuan berbicara, agar Engkau melalui kasihMu yang agung

dan tak dikatakan kepada manusia, boleh membasuh mereka dari kejahatan-kejahatan mereka: Kiranya Engkau, ya Raja yang luar biasa baiknya, mendengarkan doaku pada jam dan hari yang kudus ini, dan pada setiap saat dan setiap tempat, dan terimalah suara permohonanku, dan karuniakanlah penyembuhan bagi para hambaMu yang lemah, baik dalam jiwa maupun dalam tubuh, memberikan kepada mereka maupun atas dosa-dosa dan maafkanlah semua pelanggaran-pelanggaran mereka, baik yang sengaja maupun yang tak disengaja.

Kiranya Engkau sembuhkanlah luka-luka mereka yang tak disembuhkan, dan setiap kesakitan mereka. Berikanlah kesehatan kepada jiwa mereka, ya Engkau yang menjamah ibu mertua Petrus dan setelah disembuhkan dari sakitnya, bangkit serta melayani Engkau.

Kiranya Engkau, ya Tuhan yang sama itu, mengaruniakan kesembuhan kepada para hambaMu, angkatlah setiap penyakit yang menyakitkan, dengan mengingat akan kekayaan kelimpahan dan belas-kasihMu. Dengan mengingat bagaimana pikiran manusia selalu cenderung kepada kejahatan, bahkan dari masa mudanya, dan bahwa tidak banyak manusia tak berdosa yang dapat dijumpai di atas bumi; karena hanya Engkaulah yang tanpa dosa, yang telah datang ke dunia dan menyelamatkan keturunan manusia dan membebaskan kami dari ikatan musuh.

Karena jikalau Engkau berperkara dengan hambaMu, tak seorangpun dapat ditemukan murni tanpa kenajisan, tetapi setiap mulut akan terkatup, karena tak mempunyai apapun untuk menjawab bagi membersihkan dirinya, karena hanya seperti kain larah yang terbuanglah segala kebenaran kami di hadiratMu. Oleh karena itu, ya Tuhan, janganlah Engkau ingat akan dosa-dosa masa mudaku:

Karena Engkaulah harapan mereka yang putus asa, dan tempat istirahat dari mereka yang bekerja keras dan berbeban berat dengan kejahatan, dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

*\*\*\*Jemaat duduk*



## **PEMBACAAN SURAT RASULIAH KEENAM**

### Pembukaan:

Kasihlanilah aku , ya Allah, sesuai dengan belas-kasihMu yang besar. Jadikanlah hatiku tahir, ya Allah dan perbaruilah roh yang teguh di dalam hatiku.

Pembacaan diambil dari Surat Galatia 2 :22-6:2.

### **Presbiter**

Hikmat, mari memperhatikan.

### **Pembaca**

Tetapi buah Roh ialah: kasih, sukacita, damai sejahtera, kesabaran, kemurahan, kebaikan, kesetiaan, kelemahan-lembutan, penguasaan diri. Tidak ada hukum yang menentang hal-hal itu. Barangsiapa menjadi milik Kristus Yesus, ia telah menyalibkan daging dengan segala hawa nafsu dan keinginannya. Jikalau kita hidup oleh roh, baiklah hidup kita juga dipimpin oleh Roh, dan jangan kita gila hormat, jangan kita saling menantang dan saling mendengki.

Saudara-saudara, walaupun seorang kedapatan melakukan suatu pelanggaran, maka kamu yang rohani, harus memimpin orang itu ke jalan yang benar dalam roh lemah-lembut, sambil menjaga dirimu sendiri, supaya kamu juga jangan kena percobaan. Bertolong-tolonglah menanggung bebanmu ! Demikianlah kamu memenuhi hukum Kristus.

\*\*\*\*Jemaat berdiri

## **PEMBACAAN INJIL KEENAM**

### **Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

### **Umat**

Dan bagi rohmu juga

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Matius 15:21-28.  
Mari kita memperhatikan !

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter (Membaca)**

Lalu Yesus pergi dari situ dan menyingkir ke daerah Tirus dan Sidon. Maka datanglah seorang perempuan Kanaan dari daerah itu dan berseru: "Kasihaniilah aku, ya Tuhan, Anak Daud, karena anakku perempuan kerasukan setan dan sangat menderita." Tetapi Yesus sama sekali tidak menjawabnya. Lalu murid-muridnya datang meminta kepadaNya: "Suruhlah ia pergi, ia mengikuti kita dengan berteriak-teriak." Jawab Yesus: "Aku diutus hanya kepada domba-domba yang hilang dari umat Israel." Tetapi perempuan itu mendekat dan menyembah Dia sambil berkata: "Tuhan, tolonglah aku." Tetapi Yesus menjawab: "Tidak patut mengambil roti yang disediakan bagi anak-anak dan melemparkannya kepada anjing." Kata perempuan itu: "Benar Tuhan, namun anjing itu makan remah-remah yang jatuh dari meja tuannya." Maka Yesus menjawab dan berkata kepadanya: "Hai ibu, besar imanmu, maka jadilah kepadamu seperti yang kau kehendaki." Dan seketika itu juga anaknya sembuh.

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter**

Kasihaniilah kami, ya Allah, menurut belas-kasihannya yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihaniilah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihannya, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah.

**Presbiter**

Karena Engkau Allah yang berbelas-kasihan dan yang mengasihi manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan Kasihanilah

**Presbiter (Berdoa)**

Kami bersyukur kepadaMu, ya Tuhan Allah kami, Yang Mahabaik dan mengasihi manusia, Tabib jiwa dan tubuh kami, yang tanpa rasa sakit telah menanggung kelemahan kami, yang dengan bilurNya kami semua telah disembuhkan, Engkau Gembala Yang Baik, yang telah datang untuk mencari domba-domba yang hilang, yang memberikan penghiburan kepada mereka yang bersedih, dan kehidupan kepada mereka yang patah hati yang telah menyembuhkan aliran darah dari wanita yang menderita itu selama dua belas tahun, yang membebaskan anak perempuan dari wanita Kanaan dari roh jahat yang kejam, yang mengampuni hutang dua orang yang berhutang, dan telah memberi pengampunan dosa-dosa si wanita yang berdosa, yang mengaruniakan kesembuhan kepada orang lumpuh, dengan pengampunan dosanya; yang membenarkan pemungut cukai dengan kata-kata FirmanMu, dan yang telah menerima si pencuri pada pengakuannya yang terakhir, yang menyingkirkan dosa-dosa dunia, dan yang telah dipakukan di atas salib:

Kami berdoa kepadaMu, dan memohon kepadaMu, di dalam kebaikanMu, lepaskan, singkirkan dan ampunilah, ya Allah, dosa-dosa para hambaMu dan kejahatan-kejahatan mereka baik yang disengaja maupun tidak disengaja, baik yang diketahui maupun

yang tidak diketahui, baik oleh karena tindakan berlebih-lebihan maupun karena ketidak-taatan, baik yang dilakukan pada waktu malam atau pada waktu siang, baik oleh karena mereka ada di bawah sabda kutuk Presbiter atau sabda kutuk ibu-bapa, baik melalui pandangan mata atau indra pencium, baik melalui perzinahan atau percabulan, atau melalui dorongan apapun di dalam daging dan roh mereka sehingga mereka menyeleweng dari kehendakMu dan dari kekudusanMu.

Jika kami juga telah berdosa dengan cara yang sama, ampunilah kami juga karena Engkau itu Allah yang Mahabaik yang tidak selalu mengingat-ingat kejahatan, serta mengasihi manusia, dan tak membiarkan mereka atau kami jatuh ke dalam kejahatan hidup, maupun mengikuti jalan menyimpang. Sungguh ya Baginda, Tuhan, dengarkanlah aku, seorang berdosa ini, pada jam ini, demi para hambaMu, dan abaikanlah semua pelanggaran mereka, karena Engkaulah Allah yang Mahabaik yang tidak mengingat-ingat kejahatan. Bebaskanlah mereka dari siksaan kekal, penuhilah mulut mereka dengan kepujianMu, bukalah bibir mereka agar mereka boleh memuliakan namaMu yang kudus, rentangkanlah tangan mereka untuk menjalankan perintah-perintahMu. Bimbing kaki mereka untuk berjalan lurus di dalam jalan InjilMu, kuatkanlah segenap anggota tubuh dan pikiran mereka, oleh kasih karunia. Karena Engkaulah Allah kami yang telah memberikan perintahMu kepada para rasulMu yang kudus:

Apa saja yang kau ikat di bumi akan terikat di sorga, dan apa saja yang kau lepaskan di bumi akan terlepas di sorga." Dan lagi: "Siapa saja yang kau ampuni dosanya, maka dosanya akan diampuni dan jika kau tetapkan dosanya, maka dosanya akan tetap."

Dan sebagaimana Engkau mendengarkan Nabi Yehezkiel dalam dukacita jiwanya pada saat kematiannya, dan tak menghinakan permohonannya, demikian juga, dengan cara yang sama dengarkanlah aku, hambaMu yang rendah dan berdosa, serta tak layak ini, pada jam ini. Karena Engkaulah Tuhan Yesus Kristus, yang telah memerintahkan kami untuk mengampuni orang yang bersalah, bahkan sampai tujuh puluh kali tujuh, melalui kebaikanMu dan kasihMu atas manusia, yang kejahatan-kejahatan kami sangat mendukakanMu, dan yang bersukacita atas kembalinya orang-orang yang telah tersesat.

Karena sebagaimana kemegahanMu demikianlah pula belas kasihanMu dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, bersama dengan BapaMu yang dari kekal, dan RohMu yang Maha Kudus, Mahabaik dan Maha Memberi Hidup, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

\*\*\**Jemaat duduk*

## PEMBACAAN SURAT RASULIAH KETUJUH

### Pembaca

#### Pembukaan:

Ya Tuhan, janganlah Engkau hardik aku dalam murkaMu dan janganlah pula Kauhajar aku dalam kemarahanMu. Kasihanilah aku, ya Tuhan, karena aku lemah.

Pembacaan diambil dari Surat Tesalonika yang pertama 5:14-23.

Kami juga menasehati kamu, saudara-saudara, tegorlah mereka yang hidup dengan tidak tertib, hiburlah mereka yang tawar hati, belalah mereka yang lemah, sabarlah terhadap semua orang.

Perhatikanlah, supaya jangan ada orang yang membalas jahat dengan jahat, tetapi usahakanlah senantiasa yang baik, terhadap kamu masing-masing dan terhadap semua orang.

Bersukacitalah senantiasa. Tetaplah berdoa. Mengucap syukurlah dalam segala hal, sebab itulah yang dikehendaki Allah di dalam Kristus Yesus bagi kamu.

Janganlah padamkan Roh, dan janganlah anggap rendah nubuat-nubuat. Ujilah segala sesuatu dan peganglah yang baik.

Jauhkanlah dirimu dari segala jenis kejahatan. Semoga Allah damai sejahtera menguduskan kamu seluruhnya dan semoga roh, jiwa dan tubuhmu terpelihara sempurna dengan tak bercacat pada kedatangan Yesus Kristus, Tuhan kita.

### Umat

Haleluya, haleluya, haleluya

\*\*\**Jemaat berdiri*

## PEMBACAAN INJIL KETUJUH

**Presbiter**

Hikmat ! Tegak bangkitlah. Mari kita mendengarkan Injil Suci.  
Damai bagi semua.

**Umat**

Dan bagi rohmu juga.

**Presbiter**

Pembacaan diambil dari Injil Suci menurut Matius 9:9-13.  
Mari kita memperhatikan !

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter (Membaca)**

Setelah Yesus pergi dari situ, Ia melihat seorang yang bernama Matius duduk di rumah cukai, lalu Ia berkata kepadanya: "Ikutlah Aku." Maka berdirilah Matius lalu mengikuti Dia. Kemudian ketika Yesus makan di rumah Matius, datanglah banyak pemungut cukai dan orang berdosa dan makan bersama-sama dengan Dia dan murid-muridNya. Pada waktu orang Farisi melihat hal itu, berkatalah mereka kepada murid-murid Yesus: "Mengapa gurumu makan bersama-sama dengan pemungut cukai dan orang berdosa?" Yesus mendengarkannya dan berkata: "Bukan orang sehat yang memerlukan tabib, tetapi orang sakit. Jadi pergilah dan pelajarilah arti firman ini: Yang Kukehendaki ialah belas kasihan dan bukan persembahan, karena Aku datang bukan untuk memanggil orang benar, melainkan orang berdosa."

**Umat**

Kemuliaan bagiMu ya Tuhan, kemuliaan bagiMu.

**Presbiter**

Kasihlanilah kami, ya Allah, menurut belas-kasihlanMu yang besar, kami berdoa kepadaMu, dengarkanlah dan kasihlanilah.

Lagi kami berdoa bagi belas-kasihan, damai, hidup dan kesehatan, keselamatan, perkunjungan dan penjagaan dari para hambaMu yang telah datang bagi Sakramen Kudus ini dan bagi pengampunan dosa-dosa mereka, yang disengaja maupun tidak disengaja.

**Umat**

Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah, Tuhan kasihanilah.

**Presbiter**

Karena Engkau Allah yang berbelas-kasihan dan yang mengasihi manusia dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan, kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala segala abad. Amin.

**Presbiter**

Mari kita berdoa kepada Tuhan.

**Umat**

Tuhan kasihanilah.

**DOA KETUJUH  
Presbiter (Berdoa)**

Ya Baginda, Tuhan Allah kami, Tabib jiwa dan tubuh, yang meringankan penderitaan sementara dan menyembuhkan setiap kesakitan dan luka-luka manusia, yang mengingatkan bahwa semua manusia diselamatkan dan datang kepada pengetahuan akan kebenaran, yang tak menghendaki kematian orang berdosa, namun agar mereka berbalik dan hidup, karena Engkau ya Tuhan, di dalam perjanjian purba, sungguh telah menetapkan pertobatan bagi orang-orang berdosa, kepada Daud dan orang-orang Niniwe, dan juga pada waktu kedatangan PenjelmaanMu dalam daging, Engkau tidak memanggil orang benar tetapi orang-orang berdosa supaya bertobat: Yang menerima di dalam pertobatan penganiaya yang menghujat Sang Paulus yang agung, dan yang telah menerima pertobatan Sang Petrus Agung, yang juga sebanyak tiga kali telah menyangkal Engkau, dan telah memberikan kepadanya suatu janji: "Engkau adalah

Petrus, dan di atas batu karang ini aku akan membangun GerejaKu, dan pintu gerbang alam maut tidak akan mengalahkannya dan Aku akan memberikan kepadamu kunci Kerajaan Sorga."

Yang oleh karenanya, ya Yang Mahabaik, yang mengasihi manusia, kami juga mempunyai keberanian menurut janji setiaMu, dan kami berdoa kepadaMu, dan memohon kepadaMu, pada jam ini: Dengarkanlah doa-doa permohonan kami ini serta terimalah itu sebagai dupa yang dipersembahkan kepadaMu: Kunjungilah para hambaMu, dan jikalau mereka telah melakukan suatu kesalahan, baik dengan kata-kata, atau perbuatan atau pikiran, baik pada waktu malam atau siang, jika mereka telah jatuh di bawah sabda kutuk seorang Presbiter, atau di bawah kutuk mereka sendiri, atau telah dibuat celaka oleh suatu sumpah serapah dan telah mengucapkan sumpah kutuk bagi dirinya sendiri, kami berdoa kepadaMu dan memohon kepadaMu: Lepaskan, ampuni dan maafkan mereka, ya Allah, abaikanlah dosa-dosa dan kejahatan mereka, baik dosa-dosa yang telah mereka lakukan dengan pengetahuan mereka, maupun yang telah dilakukan tanpa sepengetahuan mereka.

Dan jika mereka telah melanggar perintah-perintahMu, atau telah berdosa karena mereka memiliki jasmani yang daging, serta tinggal di dalam dunia, atau melalui tipu muslihat Iblis, kiranya Engkau, sejauh Engkau itu Allah yang Mahabaik dan mengasihi manusia, mengampuni semua itu, karena tidak ada manusia yang hidup yang tidak berdosa.

Karena hanya Engkaulah yang tanpa dosa, kebenaranMu adalah kebenaran yang kekal, dan FirmanMu adalah kebenaran. Karena bukan menciptakan manusia untuk dihancurkan, tetapi agar manusia memelihara perintah-perintahMu, dan bagi pewarisan kehidupan yang tidak berkebinasaan, dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan kepada Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

<p style="text-align: center;"><b>DOA PENGURAPAN</b> <b>Presbiter (Berdoa)</b></p>
--

Ya Bapa Yang Kudus, Tabib jiwa dan tubuh, yang telah mengirim AnakMu Yang Tunggal, Tuhan kami Yesus Kristus untuk menyembuhkan setiap kelemahan dan melepaskan dari kematian: Sembuhkanlah kiranya, juga para hambaMu dari penyakit tubuh dan jiwa yang menghalangi mereka dan bangkitkan mereka, oleh Rahmat KristusMu, melalui doa permohonan dari Ibu kami yang tersuci, Sang



Theotokos dan yang selalu Perawan Maria, melalui perlindungan dari kuasa-kuasa sorgawi yang tak bertubuh jasmani dan terhormat, melalui kuasa salib yang mulia dan memberi hidup, melalui doa permohonan dari nabi dan perintis yang terhormat dan mulia: Yohanes Pembaptis, doa permohonan dari para Rasul yang suci, mulia dan ternama, doa permohonan dari para Suhada yang suci, mulia dan unggul, doa permohonan dari para bapa kami pengemban Allah, doa permohonan dari para penyembuh tanpa bayaran yang kudus Kosmas dan Damianos dan Yohanes, Thalellaius dan Trifon, Pandelimon dan Hermolaos, Samson, dan Diomidis, Mokiuis dan Aniketos, doa permohonan dari datuk moyang Sang Kristus kakek Yoyakim dan nenek Hana, doa permohonan dari semua orang kudus. Karena Engkau adalah Sumber Kesembuhan, Ya Allah, Allah kami dan kepadaMu kami sampaikan kemuliaan bagi Sang Bapa, sang Putra serta Sang Roh Kudus, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

## **DOA PENUTUP**

### **Presbiter**

Hikmat ! Engkau yang terberkati, Kristus Allah kita, sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.

Kemuliaan bagiMu, ya Allah kami, kemuliaan bagiMu.

Kiranya Kristus Allah kita yang benar, mengasihi dan menyelamatkan kita, sebagai Allah yang Mahabaik dan mengasihi manusia, melalui doa permohonan dari ibuNya yang suci, murni, dan tak tercela, oleh kuasa dari salibNya yang mulia dan memberi hidup, doa permohonan dari Yakobus yang kudus, mulia dan ternama, Rasul, dan Episkop Yerusalem yang pertama, saudara Tuhan dan doa permohonan dari semua Orang Kudus.

Melalui doa-doa para Bapa Suci, ya Tuhan Yesus Kristus, Allah kami, kasihlanilah dan selamatkan kami.

### **Umat**

Amin.

**Sementara jemaat maju satu persatu, Presbiter mengurapi dahi, dagu, kedua pipi, kedua tangan dan kedua kaki sambil berkata :**

**"Ya Bapa Yang Mahakudus, Tabib jiwa dan tubuh kami, kasihanilah, ampunilah dan selamatkanlah hambaMu... (sebut namanya masing-masing)."**

Kidung ini dinyanyikan pada waktu Presbiter melaksanakan Pengurapan.\* \* \* \*

*Kemuliaan bagi Sang Bapa, Sang Putra serta Sang Roh Kudus.*

Sejauh engkau semua mendapatkan Sang Sumber Kesembuhan, ya para penyembuh tanpa bayaran, engkau memberikan kesembuhan itu kepada mereka yang memohonkan, kerana engkau telah dihitung layak untuk menerima karunia Roh yang luar biasa dari Sumber Juruselamat kita yang melimpah.

Karena Tuhan kita telah berkata kepadamu, sebagai kepada pekerja-pekerja yang bersemangat, sederajat dengan para rasul di dalam semangatmu, kataNya: Lihatlah Aku telah memberikan kepadamu kuasa atas roh-roh najis, untuk mengusir mereka, dan untuk menyembuhkan setiap sakit penyakit serta setiap kelemahan.

Oleh karenanya, sebagaimana engkau telah begitu kudusnya, sesuai dengan perintah-perintahNya, dengan cuma-cuma engkau telah menerima, dan dengan cuma-cuma engkau memberikan, menyembuhkan sakit penyakit tubuh dan jiwa kami melalui karunia Roh yang diberikan kepadamu.

*Sekarang dan selalu, serta sepanjang segala abad. Amin.*

Bantulah doa atas kami hamba-hamba Allah ini, ya engkau yang tak bercela, yang melalui doamu telah memadamkan serangan yang ganas atas kami, sehingga membebaskan kami dari setiap musuh: Karena di dalam bantuan doamu kami mendapatkan dukungan yang kokoh dan terjamin, sehingga mendapatkan perlindunganNya, ya ibu dan semua yang menyeru bantuan doamu tidak akan mengalami kekacauan.

Bergegaslah membantu doa mereka yang dengan iman menyeru bantuanmu: Dan berkata: Salam, ya Bunda ! Pembantu Doa semua orang ! Ya Sang Sukacita dan tempat mohon pengungsian bantuan doa, dan melalui doamu telah memberikan keselamatan dari Allah bagi jiwa kami ! Amin.